

## **Stadt Leverkusen**

## **NIEDERSCHRIFT**

über die 14. Sitzung (17. TA)

**des Ausschusses für Soziales,**

**Gesundheit und Senioren**

am Montag, 05.03.2012, Rathaus,  
Friedrich-Ebert-Platz 1, 5. OG,  
Sitzungsraum Wupper (5.07)

Beginn: 17:00 Uhr

Ende: 17:45 Uhr

### **Anwesend**

#### **CDU**

Joachim Dütsch

Raimund Gietzen

Stefan Hebbel

Hermann Josef Kentrup

als Vertreter für Frau Monheim

Sebastian Newiadomsky

Rudi Pawelka

#### **SPD**

Ingrid Geisel

Vorsitzende

Eva Lux

Gerd Masurowski

Oliver Ruß

#### **BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN**

Stefan Baake

Claus Busch

#### **BÜRGERLISTE**

Sonja Schmitz

Ingeborg Treger

#### **FDP**

Friedrich Busch

#### **Freie Wähler**

Rosemarie Wiechert

als Vertreterin für Herrn Osthoff

#### **pro NRW**

Liselotte Bensch-Fuchs

**OP**

Petra Fröhlen

**Beratende Mitglieder gemäß Sozialgesetzbuch (SGB) Zwölftes Buch (XII)**

Reiner Hilken

Hans Höroldt

als Vertreter für Herrn Kern

Wolfgang Klein

Gerhard Marzinkowski

ab TOP 4

Harald Mohr

**Schriftführer:**

Guido Wielspütz

**es fehlen entschuldigt:**

**CDU**

Ursula Monheim

**Freie Wähler**

Winfried Osthoff

**LEV PARTEI**

Manuel Lindlar

**Sachkundige Einwohner gem. § 58 Abs. 4 GO NRW**

Naoual Atoini

**Beratende Mitglieder gemäß Sozialgesetzbuch (SGB) Zwölftes Buch (XII)**

Erna Buntenbach

Fritz-Werner Kern

Dr. Josef Peters

## Tagesordnung

<u>Öffentliche Sitzung</u>	<u>Seite</u>
1	Eröffnung der Sitzung.....4
2	Genehmigung von Niederschriften .....4
3	Zustand der Wohnungen der GAGFAH - Antrag der Fraktion BÜRGERLISTE vom 21.01.2012 m. Stn. v. 15.02.12 - Nr.: 1445/2012.....4
4	Entwurf der Haushaltssatzung der Stadt Leverkusen für das Haushaltsjahr 2012 - Nr.: 1407/2011 .....5
4.1	Mittel für das Projekt "Soziale Stadt Rheindorf" - Änderungsantrag der Fraktion BÜRGERLISTE vom 10.02.12 zum Haushalt 2012 m. Stn. v. 23.02.12 - Nr.: 1494/2012.....5
4.2	Mittel für das projekt "Soziale Stadt Rheindorf" - Änderungsantrag der SPD-Fraktion vom 04.03.12 zum Antrag Nr. 1494/2012 - Nr.: 1532/2012...5
4.3	Ausgleich der jährlichen Kostensteigerungen im Jugend-, Schul-, Sozial- und Jugendsportbereich - Änderungsantrag der Fraktion BÜRGERLISTE vom 10.02.12 zum Haushalt 2012 - Nr.: 1496/2012 .....6
5	Weiterbetrieb der Kletteranlage auf dem Standort "Sportplatzanlage Birkenberg" - Nr.: 1467/2012 .....7
5.1	Verwaltungsvorlage .....7
6	Erstattung von Personal- und Sachkosten für die Übernahme von Aufgaben durch Dritte - Nr.: 1436/2012 .....7
	Bericht des Dezernenten .....8
	Zusatzanfragen zum Mitteilungsblatt z.d.A.: Rat (ab lfd. Nr. 02/2012).....8

## Öffentliche Sitzung

### 1 Eröffnung der Sitzung

Die Vorsitzende, Rf. Geisel (SPD), eröffnet die Sitzung und stellt fest, dass der Ausschuss beschlussfähig ist.

Der Änderungsantrag der SPD Fraktion zur Vorlage 1494/2012 wird einstimmig unter Punkt 4.1 in die Tagesordnung aufgenommen.

### 2 Genehmigung von Niederschriften

Herr Pawelka (CDU) merkt an, dass seiner Meinung nach der in der Vorlage 1339/2012 (Suchthilfe gGmbH, Änderung der Finanzierungsstruktur der Suchthilfe gGmbH, Zuschussreduzierung ab 2012, Wirtschaftsplan 2012) genannte Betrag zur Zuschussreduzierung falsch sei.

Weitere Einwendungen gegen die Niederschrift der Sitzung vom 23.01.2012 werden nicht erhoben.

### 3 Zustand der Wohnungen der GAGFAH - Antrag der Fraktion BÜRGERLISTE vom 21.01.2012 m. Stn. v. 15.02.12 - Nr.: 1445/2012

Herr Beig. Stein berichtet über sein Vorhaben, kurzfristig zu dem Thema einen Gesprächstermin mit Vertretern der GAGFAH sowie Vertretern des Ausschusses für Soziales, Gesundheit- und Senioren, der Wohlfahrtsverbände und des Integrationsrates zu vereinbaren.

Frau Schmitz (BÜRGERLISTE) erklärt sich mit diesem Vorgehen einverstanden und verzichtet daher auf eine Abstimmung. Der Antrag wird daher vertagt.

4 Entwurf der Haushaltssatzung der Stadt Leverkusen für das Haushaltsjahr 2012  
- Nr.: 1407/2011

4.1 Mittel für das Projekt "Soziale Stadt Rheindorf"  
- Änderungsantrag der Fraktion BÜRGERLISTE vom 10.02.12 zum Haushalt  
2012  
m. Stn. v. 23.02.12  
- Nr.: 1494/2012

Beschlussempfehlung an den Rat:

- wie Antrag

dafür: 2 (BÜRGERLISTE)  
dagegen: 11 (6 CDU, 2 BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, 1 FDP, 1 Freie  
Wähler, 1 Pro  
NRW)  
Enth.: 5 (4 SPD, 1 OP)

4.2 Mittel für das projekt "Soziale Stadt Rheindorf"  
- Änderungsantrag der SPD-Fraktion vom 04.03.12 zum Antrag Nr. 1494/2012  
- Nr.: 1532/2012

Herr Newiadomsky (CDU) beantragt, über die Inhalte des Antrages  
- Maßnahmenkatalog und Mittelbereitstellung - getrennt abzustimmen.  
Die Mitglieder des Ausschusses sind mit dieser Vorgehensweise einverstan-  
den.

Daher erfolgt zunächst die Abstimmung über den geforderten Maßnahmen-  
katalog

Beschlussempfehlung an den Rat:

Die Verwaltung wird beauftragt, zeitnah einen Maßnahmenkatalog zu entwerfen und zur Beschlussfassung vorzulegen, mit dem bestehenden bzw. sich entwickelnden sozial- und jugendpolitischen Handlungsbedarfen in besonderen Sozialräumen entgegengewirkt werden kann.

- einstimmig –

Anschließend erfolgt die Abstimmung über die geforderte Mittelbereitstellung i.H.v. 30.000 € für 2012.

Beschlussempfehlung an den Rat:

Im Haushalt 2012 werden für die Umsetzung erster Maßnahmen 30.000 € bereitgestellt.

dafür: 7 (4 SPD, 2 BÜRGERLISTE, 1 OP)  
dagegen: 10 (6 CDU, 2 BÜNDNIS90/DIE GRÜNEN, 1 FDP, 1 Freie  
Wähler, 1 Pro NRW)

- 4.3 Ausgleich der jährlichen Kostensteigerungen im Jugend-, Schul-, Sozial- und  
Jugendsportbereich  
- Änderungsantrag der Fraktion BÜRGERLISTE vom 10.02.12 zum Haushalt  
2012  
- Nr.: 1496/2012

Beschlussempfehlung an den Rat:

- wie Antrag

dafür: 2 (BÜRGERLISTE)  
dagegen: 11 (6 CDU, 2 BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, 1 FDP, 1 Freie  
Wähler, 1 Pro  
NRW)  
Enth.: 5 (4 SPD, 1 OP)

- 5 Weiterbetrieb der Kletteranlage auf dem Standort "Sportplatzanlage Birkenberg"  
- Nr.: 1467/2012

Beschlussentwurf:

wie Vorlage

- einstimmig -

5.1 Verwaltungsvorlage

Rh. Baake (BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN) regt an, sich innerhalb des Ausschusses mit dem Thema Kennzahlen (Bsp. Wohnungsnotfälle/Räumungsklagen) zu beschäftigen.

Herr Beig. Stein sichert zu, dass in der übernächsten Ausschusssitzung zu dem genannten Thema berichtet wird.

Beschluss:

Dem Rat wird empfohlen, den im Verwaltungsentwurf der Haushaltssatzung für das Haushaltsjahr 2012 sowie den in der mittelfristigen Ergebnis- und Finanzplanung bis 2015 enthaltenen Ansätzen bzw. Maßnahmen für die Fachbereiche 50 und 53 zuzustimmen.

dafür: 12 (6 CDU, 2 BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN, 1 FDP, 1 Freie  
Wähler, 1 Pro NRW, 1 OP)  
dagegen: 2 (BÜRGERLISTE)  
Enth.: 4 (SPD)

- 6 Erstattung von Personal- und Sachkosten für die Übernahme von Aufgaben durch Dritte  
- Nr.: 1436/2012

**Beschluss:**

Den gemäß Anlage zur Vorlage aufgeführten Trägern werden in 2012 Erstattungen der Personal- und Sachkosten für die Übernahme städtischer Aufgaben in der in der Anlage zur Vorlage aufgeführten Höhe gewährt.

Entsprechende Haushaltsmittel stehen bei Produktgruppe 0515 – Aufwen-

dungen für Sach- und Dienstleistungen zur Verfügung.

dafür: 17 (6 CDU, 4 SPD, 2 BÜRGERLISTE, 2 BÜNDNIS 90/DIE  
GRÜNEN, 1 FDP, 1 Freie Wähler, 1 OP)  
Enth.: 1 (Pro NRW)

Bericht des Dezernenten

Herr Beigeordneter Stein berichtet zum Thema Integrationsgesetz“.

Zusatzanfragen zum Mitteilungsblatt z.d.A.: Rat (ab lfd. Nr. 02/2012)

Zusatzanfragen zum Mitteilungsblatt z.d.A.: Rat (ab lfd. Nr. 02/2012) werden nicht gestellt.

Ingrid Geisel schließt die Sitzung gegen 17:45 Uhr.

---

Ingrid Geisel  
Vorsitzende/r

---

Guido Wielspütz  
Schriftführer/in